

## FESTIVAL ADRIATICO MEDITERRANEO 2011 - 5° edizione

Il programma potrebbe subire delle variazioni. Consultare sempre il sito [www.adriaticomediterraneo.eu](http://www.adriaticomediterraneo.eu)

### SABATO 20 AGOSTO

Segretariato Adriatico Ionico (ore 18)  
Premio *Adriatico Mediterraneo* a Tahar Ben Jelloun (Marocco)

Porta Pia (ore 19 - 22.30)  
*Le Repubbliche Marinare*  
Degustazioni di pesce e musica

Mercato Ittico al Mandracchio (ore 19.30)  
Inaugurazione mostra *Uomini in Mare* fotografie di Paolo Zitti

Teatro Studio (ore 20.30)  
Sguardi su Israele: *Valzer con Bashir* un film di Ari Folman

Corte della Mole (ore 21)  
*La rivoluzione dei Gelsomini. Cronaca dalla sponda Sud*  
Incontro con Tahar Ben Jelloun, conduce Eric Salerno

Corte della Mole (22.30)  
Bachir Gareche in concerto (Algeria)

Teatro Studio (ore 22.30)  
Sguardi su Israele: *Valzer con Bashir* un film di Ari Folman

### DOMENICA 21 AGOSTO

Palazzo degli Anziani (ore 18)  
Inaugurazione Mostra *Do JU remember?* con Matteo Tacconi

Porta Pia (ore 19 - 22.30)  
*Le Repubbliche Marinare*  
Degustazioni di pesce e musica

Museo Archeologico (ore 19)  
Inaugurazione Mostra *Egitto senza piramidi: storie a fumetti dell'Egitto contemporaneo*  
*Tavole originali di Magdy El Shafee, Pino Creanza*  
Incontro con Magdy El Shafee (Egitto), Tahar Lamri (Algeria) e Pino Creanza (Italia), conduce Elettra Stamboulis

Museo Archeologico (ore 20)  
Francesco Savoretti percussioni africane

Teatro Studio (ore 20.30)  
Sguardi su Israele: *Lebanon* un film di Samuel Maoz

Corte della Mole (21)  
Raiz in concerto (Italia)

Teatro Studio (ore 22.30)  
Sguardi su Israele: *Lebanon* un film di Samuel Maoz

Museo Archeologico (ore 23)  
Santini Quintet in concerto (World classic - Italia)

### LUNEDÌ 22 AGOSTO

Loggia dei Mercanti (ore 18)  
*Jean Claude Izzo. Storia di un marsigliese*  
Incontro con Stefania Nardini, conduce Massimo Canalini

Porta Pia (ore 19 - 22.30)  
*Le Repubbliche Marinare*  
Degustazioni di pesce e musica

Teatro Studio (ore 20.30)  
Sguardi su Israele: *Il responsabile delle risorse umane* un film di Eran Riklis

Corte della Mole (ore 21)  
Omar Souleyman in concerto (Siria)

Teatro Studio (ore 22.30)  
Sguardi su Israele: *Il responsabile delle risorse umane* un film di Eran Riklis

Lazzabaretto (ore 23)  
Itinerranti in concerto (Folk - Italia)

Corte della Mole (ore 23)  
Crispi e Favata in concerto (World elettronica - Italia)

### **MARTEDÌ 23 AGOSTO**

Loggia dei Mercanti (ore 18)  
*I gattopardi. La metamorfosi delle mafie nell'Italia di oggi*  
Incontro con il Magistrato Antimafia Raffaele Cantone

Porta Pia (ore 19 - 22.30)  
*Le Repubbliche Marinare*  
Degustazioni di pesce e musica

Arco di  
Traiano (ore 19)  
Nakaira in concerto (Grecia - Italia)

Palazzo Camerata . spazi espositivi (ore 19.30)  
Inaugurazione Mostra *Gomorrah Girl* di Valerio Spada  
Alla presenza dell'artista

Teatro Studio (ore 20.30)  
Sguardi su Israele: *Qualcuno con cui correre* un film di Oded Davidoff

Corte della Mole (ore 21)  
Kal in concerto (Serbia)

Teatro Studio (ore 22.30)  
Sguardi su Israele: *Qualcuno con cui correre* un film di Oded Davidoff

Museo Archeologico (ore 23)  
H.E.R in concerto (Musica d'autore - Italia)

### **MERCOLEDÌ 24 AGOSTO**

Loggia dei Mercanti (ore 18)  
*Il velo e lo specchio. Pratiche di bellezza per resistere agli integralismi*  
Incontro con Ivana Trevisani e Mounya Allaly (Marocco)

Porta Pia (ore 19 - 22.30)  
*Le Repubbliche Marinare*  
Degustazioni di pesce e musica

Arco di Traiano (ore 19)  
Mavi Kan in concerto (Croazia)

Teatro Studio (ore 20.30)  
Sguardi su Israele: *La Banda* un film di Eran Korilin

Corte della Mole (ore 21)  
Vicente Amigo in concerto (Spagna)

Teatro Studio (ore 22.30)  
Sguardi su Israele: *La Banda* un film di Eran Korilin

Museo Archeologico (ore 23)  
Perikli Pite Duo in concerto (Albania - Italia)

### **GIOVEDÌ 25 AGOSTO**

Aula del Mare (ore 18)

Inaugurazione mostra *TraMare in grande*  
a cura di Congrega Studio Arti Tessili

Loggia dei Mercanti (ore 18)  
*Letteratura e cinema in Israele*  
incontro con lo scrittore e regista Etgar Keret, conduce Raffaele Palumbo

Porta Pia (ore 19 - 22.30)  
*Le Repubbliche Marinare*  
Degustazioni di pesce e musica

Arco di Traiano (ore 19)  
Luca Ciarla Quartet in concerto (Gipsy - Italia)

Teatro Studio (ore 20.30)  
Sguardi su Israele: *Meduse* un film di Etgar Keret e Shira Geffen

Corte della Mole (ore 21)  
*Manca solo la domenica* uno spettacolo di e con Licia Maglietta (Italia)

Teatro Studio (ore 22.30)  
Sguardi su Israele: *Meduse* un film di Etgar Keret e Shira Geffen

Museo Archeologico (ore 23)  
Eolo Taffi Trio in concerto (Musica sperimentale - Italia)

#### **VENERDÌ 26 AGOSTO**

Loggia dei Mercanti (ore 18)  
*Dialogo sulla diversità culturale: uguaglianza, razzismi, tolleranza*  
Incontro con Marco Aime

Porta Pia (ore 19 - 22.30)  
*Le Repubbliche Marinare*  
Degustazioni di pesce e musica

Arco di Traiano (ore 19)  
Corde Oblique in concerto (Musica popolare d'autore - Italia)

Teatro Studio (ore 20.30)  
Sguardi su Israele: *Wristcutters - Una Storia D'Amore* un film di Goran Dukic

Corte della Mole (ore 21)  
Nour Eddine Fatty in concerto (Marocco)

Teatro Studio (ore 22.30)  
Sguardi su Israele: *Wristcutters - Una Storia D'Amore* un film di Goran Dukic

Lazzabaretto (ore 23)  
Filastine in concerto (USA - Spagna)

Museo Archeologico (ore 23)  
Real Duo in concerto (Musica napoletana - Italia)

#### **SABATO 27 AGOSTO**

Loggia dei Mercanti (ore 18)  
*Un nuovo Mediterraneo. Islam e Democrazia*  
Tavola rotonda con Franco Rizzi, Renzo Guolo, Mohamed Shoair e Giuseppe Goffredo

Porta Pia (ore 19 - 22.30)  
*Le Repubbliche Marinare*  
Degustazioni di pesce e musica

Legatoria Librare, via San Pietro (ore 19)  
Inaugurazione mostra *Mare Mostrum . ultimo atto*  
Mostra d'arte contemporanea negli spazi del quartiere San Pietro

Arco di Traiano (ore 19)  
Ex, Tatè Nsongan, Jamal Ouassini e Erica Scherl in concerto (Italia - Mali - Marocco . Italia)

Legatoria Librare, via San Pietro (ore 20)  
Duo Scipioni e Riganelli in concerto (Klezmer - Italia)

Teatro Studio (ore 20.30)  
Sguardi su Israele: 9.99 un film di Tatia Rosenthal

Corte della Mole (ore 21)  
Jerusalem Peace Ensemble (Israele . Palestina . Nord Africa)

Teatro Studio (ore 22.30)  
Sguardi su Israele: 9.99 un film di Tatia Rosenthal

Lazzabaretto (ore 23)  
Vuneniy in concerto (Rock - Bosnia)

Museo Archeologico (ore 23)  
Radio Ritmo in concerto (World classic - Italia)

### **DOMENICA 28 AGOSTO**

Museo Archeologico (ore 18)  
*I fiumi dell'Albania*  
Incontro con Ardian-Christian Kycyku, conduce Rosita Ferrato

Locali del Centro (18.30 - 24)  
FRINGE - concerti per le vie del Centro

Arco di Traiano (ore 19)  
Elias Nardi in concerto (World music - Italia)

Teatro Studio (ore 20.30)  
*Homesick* uno spettacolo di danza di Iris Erez (Israele)

Corte della Mole (ore 21)  
*Rumore di acque* uno spettacolo di Teatro delle Albe con la musica dal vivo dei Fratelli Mancuso (Italia)  
Introduzione a cura di Amnesty International

Teatro Studio (ore 23)  
*Homesick* uno spettacolo di danza di Iris Erez (Israele)

Lazzabaretto (ore 23)  
Matrimonia in concerto (Balcan folk - Italia)

### **LUNEDÌ 29 AGOSTO**

Ridotto Teatro delle Muse (ore 18)  
*La letteratura dei luoghi: pagine di Puglia e di Sicilia*  
Incontro con Francesco Carofiglio e Roberto Alaimo

Locali del Centro (18.30 - 24)  
FRINGE - concerti per le vie del Centro

Arco di Traiano (ore 19 - 22.30)  
*Ancona Porta d'Oriente*  
Concerti e degustazioni a cura di Equo & Bio

Ridotto Teatro delle Muse (ore 21)  
*I giardini del mare* una reading musicale di Maria Grazia Maiorino (Italia)

Librare, via San Pietro (ore 21.30)  
*The girl is missing//I don't know what i am*  
una performance della fotografa Francesca Tillio e della danzatrice Francesca Gironi

### **MARTEDÌ 30 AGOSTO**

Palazzo degli Anziani (ore 18)  
*Bosnia Express*

Incontro con Luca Leone, conduce Andrea Nobili

Locali del Centro (18.30 - 24)  
FRINGE - concerti per le vie del Centro

Arco di Traiano (ore 19 - 22.30)  
*Ancona Porta d'Oriente*  
Concerti e degustazioni a cura di Equo & Bio

Ridotto Teatro delle Muse (ore 21.30)  
Fabio Capponi concerto di piano solo (Italia)

### **MERCOLEDÌ 31 AGOSTO**

Palazzo degli Anziani (ore 18)  
*Le sfide dei Balcani*  
Incontro con Dragutin Hedl (Croazia), conduce Matteo Tacconi

Parco del Passetto (ore 18.30)  
Lecture in riva al Mare per bambini  
a cura del Teatro del Canguro

Locali del Centro (18.30 - 24)  
FRINGE - concerti per le vie del Centro

Arco di Traiano (ore 19 - 22.30)  
*Ancona Porta d'Oriente*  
Concerti e degustazioni a cura di Equo & Bio

Ridotto Teatro delle Muse (ore 21)  
*Ancona chiama Hollywood.*  
*Dai fratelli Marx a Woody Allen e Ben Stiller, esiste un cinema ebraico americano?*  
Con colonna sonora eseguita dal vivo da Enrico Fink Ensemble

### **GIOVEDÌ 1 SETTEMBRE**

Loggia dei Mercanti (ore 18)  
*Niente di vero sul fronte occidentale*  
Incontro con Ennio Remondino, conducono Giacomo Scattolini e Tullio Bugari

Parco del Passetto (ore 18.30)  
Lecture in riva al Mare per bambini  
a cura del Teatro del Canguro

Locali del Centro (18.30 - 24)  
FRINGE - concerti per le vie del Centro

Arco di Traiano (ore 19 - 22.30)  
*Ancona Porta d'Oriente*  
Concerti e degustazioni a cura di Equo & Bio

Ridotto Teatro delle Muse (ore 21)  
Stefano Santoni concerto di piano solo (Italia)

### **VENERDÌ 2 SETTEMBRE**

Loggia dei Mercanti (ore 18)  
*Pane Nostro. Una metafora del Mediterraneo*  
Incontro con Predrag Matvejevic (Bosnia . Croazia), conduce Renato Novelli  
Introduce l'Ambasciatore Fabio Pigliapoco (Segretario Generale AII)

Parco del Passetto (ore 18.30)  
Lecture in riva al Mare per bambini  
a cura del Teatro del Canguro

Locali del Centro (18.30 - 24)  
FRINGE - concerti per le vie del Centro

Arco di Traiano (ore 19 - 22.30)

*Ancona Porta d'Oriente*  
Concerti e degustazioni a cura di Equo & Bio

Teatro delle Muse (ore 21)  
*Kostantinos Kavafis e Marguerite Yourcenar - Un incontro letterario e musicale tra il poeta greco e la scrittrice francese*  
Recital di Charlotte Rampling e Polidoros Vogiatzis

### **SABATO 3 SETTEMBRE**

Ridotto Teatro delle Muse (ore 9.30 - 12)  
Convegno *Sulla scia della Tartaruga Marina... per conoscere la biodiversità dei nostri mari*

Palazzo degli Anziani (ore 18)  
*Storie dall'Ex Jugo*  
incontro con Bora Kosic (Croazia . Serbia) e Dragan Velikic (Serbia)

Locali del Centro (18.30 - 24)  
FRINGE - concerti per le vie del Centro

Arco di Traiano (ore 19 - 22.30)  
*Ancona Porta d'Oriente*  
Concerti e degustazioni a cura di Equo & Bio

Anfiteatro (ore 21) - PRIMA NAZIONALE  
*Le carrette del Mare* concerto di Eugenio Bennato  
con la partecipazione di Mohammed Ezzaime El Alaoui (Marocco), MªParks Ben Taleb, Marzouk Mejri (Tunisia), le voci calabresi di Francesco Loccisano e Mujura e la voce napoletana di Pietra Montecorvino  
Co-produzione Adriatico Mediterraneo e Taranta Power

Piazza del Plebiscito (ore 21)  
Orchestra di Fiati della città di Ancona in concerto

### **DOMENICA 4 SETTEMBRE**

Museo Archeologico (ore 18)  
*Il duka in Sicilia*  
Presentazione del libro di Vittorio Bongiorno con reading musicale  
Introduce Luigi Socci

Capitaneria di Porto (ore 18.30)  
Liberazione Tartaruga Marina  
con l'accompagnamento musicale de La Banda di Torrette

Area Portuale (ore 21)  
Spettacolo a cura del CEN - Congresso Eucaristico Nazionale  
con la partecipazione di Giovanni Allevi e la FORM - Orchestra Filarmonica Marchigiana

---

### **MOSTRE:**

*Do JU remember?* con Matteo Tacconi  
Palazzo degli Anziani dal / 22 agosto - 4 settembre, ore 18 - 24

*Egitto senza piramidi: storie a fumetti dell'Egitto contemporaneo*  
Museo Archeologico / 22 agosto - 11 settembre, ore 8.30 - 19.30 e 22 - 01 (lunedì chiuso)

*Gomorra Girl* di Valerio Spada  
Palazzo Camerata - spazi espositivi / 24 agosto - 11 settembre, ore 18 - 24

*Uomini in Mare* fotografie di Paolo Zitti  
Mercato Ittico al Mandracchio / 20 agosto - 11 settembre, ore 18 - 24

*TraMare in grande* a cura di Congrega Studio Arti Tessili  
Aula del Mare / 26 agosto - 11 settembre, ore 17 - 21 (dal 5 settembre ore 17 - 19.30). Su appuntamento 333.8288652

*Mare Mostrum . ultimo atto*  
Mostra d'arte contemporanea negli spazi del quartiere San Pietro  
Legatoria Librare, Galleria Puccini, Studio d'arte di Silvia Fiorentino e Laboratorio di Restauro di Peppino Brunetti  
28 agosto - 11 settembre, ore 10 - 12.30 e 17 - 21 (dal 5 settembre ore 10 - 12.30 e 17 - 19.30)